# INTERNATIONAL STANDARD

IEC 60335-2-68

Third edition 2002-07

Household and similar electrical appliances – Safety –

# Part 2-68:

Particular requirements for spray extraction appliances, for industrial and commercial use

Appareils électrodomestiques et analogues – Sécurité –

# Partie 2-68:

Règles particulières pour les appareils de nettoyage par pulvérisation et aspiration, à usage industriel et commercial



# **Publication numbering**

As from 1 January 1997 all IEC publications are issued with a designation in the 60000 series. For example, IEC 34-1 is now referred to as IEC 60034-1.

#### **Consolidated editions**

The IEC is now publishing consolidated versions of its publications. For example, edition numbers 1.0, 1.1 and 1.2 refer, respectively, to the base publication, the base publication incorporating amendment 1 and the base publication incorporating amendments 1 and 2.

# Further information on IEC publications

The technical content of IEC publications is kept under constant review by the IEC, thus ensuring that the content reflects current technology. Information relating to this publication, including its validity, is available in the IEC Catalogue of publications (see below) in addition to new editions, amendments and corrigenda. Information on the subjects under consideration and work in progress undertaken by the technical committee which has prepared this publication, as well as the list of publications issued, is also available from the following:

# IEC Web Site (<u>www.iec.ch</u>)

#### Catalogue of IEC publications

The on-line catalogue on the IEC web site (<a href="www.iec.ch/catlg-e.htm">www.iec.ch/catlg-e.htm</a>) enables you to search by a variety of criteria including text searches, technical committees and date of publication. On-line information is also available on recently issued publications, withdrawn and replaced publications, as well as corrigenda.

#### IEC Just Published

This summary of recently issued publications (<a href="www.iec.ch/JP.htm">www.iec.ch/JP.htm</a>) is also available by email. Please contact the Customer Service Centre (see below) for further information.

#### Customer Service Centre

If you have any questions regarding this publication or need further assistance, please contact the Customer Service Centre:

Email: <u>custserv@iec.ch</u>
Tel: +41 22 919 02 11
Fax: +41 22 919 03 00

# INTERNATIONAL STANDARD

# IEC 60335-2-68

Third edition 2002-07

Household and similar electrical appliances – Safety –

# Part 2-68:

Particular requirements for spray extraction appliances, for industrial and commercial use

Appareils électrodomestiques et analogues – Sécurité –

# Partie 2-68:

Règles particulières pour les appareils de nettoyage par pulvérisation et aspiration, à usage industriel et commercial

© IEC 2002 — Copyright - all rights reserved

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and microfilm, without permission in writing from the publisher.

International Electrotechnical Commission, 3, rue de Varembé, PO Box 131, CH-1211 Geneva 20, Switzerland Telephone: +41 22 919 02 11 Telefax: +41 22 919 03 00 E-mail: inmail@iec.ch Web: www.iec.ch



# CONTENTS

FΟ	REWORD	3
INT	FRODUCTION	5
1	Scope	6
2	Normative references	7
3	Definitions	7
4	General requirement	8
5	General conditions for the tests	9
6	Classification	9
7	Marking and instructions	9
8	Protection against access to live parts	10
9	Starting of motor-operated appliances	10
10	Power input and current	10
11	Heating	10
12	Void	11
13	Leakage current and dielectric strength at operating temperature	11
14	Transient overvoltages	11
15	Moisture resistance	11
16	Leakage current and electric strength	12
17	Overload protection of transformers and associated circuits	12
18	Endurance	12
19	Abnormal operation	12
20	Stability and mechanical hazards	14
21	Mechanical strength	14
22	Construction	15
23	Internal wiring	16
24	Components	16
25	Supply connection and external flexible cords	16
26	Terminals for external conductors	17
27	Provision for earthing	17
28	Screws and connections	17
29	Clearances, creepage distances and solid insulation	18
30	Resistance to heat and fire	18
31	Resistance to rusting	18
32	Radiation, toxicity and similar hazards	18
	nexes	
Bib	liography	20
r:~	ure 101 Impact test apparatus	10

# INTERNATIONAL ELECTROTECHNICAL COMMISSION

# HOUSEHOLD AND SIMILAR ELECTRICAL APPLIANCES – SAFFTY –

# Part 2-68: Particular requirements for spray extraction appliances, for industrial and commercial use

# **FOREWORD**

- 1) The IEC (International Electrotechnical Commission) is a worldwide organization for standardization comprising all national electrotechnical committees (IEC National Committees). The object of the IEC is to promote international co-operation on all questions concerning standardization in the electrical and electronic fields. To this end and in addition to other activities, the IEC publishes International Standards. Their preparation is entrusted to technical committees; any IEC National Committee interested in the subject dealt with may participate in this preparatory work. International, governmental and non-governmental organizations liaising with the IEC also participate in this preparation. The IEC collaborates closely with the International Organization for Standardization (ISO) in accordance with conditions determined by agreement between the two organizations.
- 2) The formal decisions or agreements of the IEC on technical matters express, as nearly as possible, an international consensus of opinion on the relevant subjects since each technical committee has representation from all interested National Committees.
- 3) The documents produced have the form of recommendations for international use and are published in the form of standards, technical specifications, technical reports or guides and they are accepted by the National Committees in that sense.
- 4) In order to promote international unification, IEC National Committees undertake to apply IEC International Standards transparently to the maximum extent possible in their national and regional standards. Any divergence between the IEC Standard and the corresponding national or regional standard shall be clearly indicated in the latter.
- 5) The IEC provides no marking procedure to indicate its approval and cannot be rendered responsible for any equipment declared to be in conformity with one of its standards.
- 6) Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this International Standard may be the subject of patent rights. The IEC shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This part of International Standard IEC 60335 has been prepared by sub-committee 61J: Electrical motor-operated cleaning appliances for industrial use, of IEC technical committee 61: Safety of household and similar electrical appliances.

This third edition cancels and replaces the second edition published in 1997 and its amendment 1 (2000). It constitutes a technical revision.

The text of this standard is based on the following documents:

FDIS	Report on voting
61J/129/FDIS	61J/134/RVD

Full information on the voting for the approval of this standard can be found in the report on voting indicated in the above table.

This part 2 is to be used in conjunction with the latest edition of IEC 60335-1 and its amendments. It was established on the basis of the fourth edition (2001) of that standard.

NOTE 1 When "Part 1" is mentioned in this standard, it refers to IEC 60335-1.

This part 2 supplements or modifies the corresponding clauses in IEC 60335-1, so as to convert that publication into the IEC standard: Safety requirements for electric spray extraction appliances, for industrial and commercial use.

When a particular subclause of part 1 is not mentioned in this part 2, that subclause applies as far as is reasonable. When this standard states "addition", "modification" or "replacement", the relevant text in Part 1 is to be adapted accordingly.

NOTE 2 The following numbering system is used:

- subclauses, tables and figures that are numbered starting from 101 are additional to those in Part 1;
- unless notes are in a new subclause or involve notes in Part 1, they are numbered starting from 101, including those in a replaced clause or subclause;
- additional annexes are lettered AA, BB, etc.

NOTE 3 The following print types are used:

- requirements: in roman type;
- test specifications: in italic type;
- notes: in small roman type.

Words in **bold** in the text are defined in Clause 3. When a definition concerns an adjective, the adjective and the associated noun are also in bold.

The committee has decided that the contents of this publication will remain unchanged until 2004. At this date, the publication will be

- · reconfirmed;
- withdrawn;
- · replaced by a revised edition, or
- · amended.

The following differences exist in the countries indicated below.

- 3.1.9 A different type of carpet is specified (USA);
- 7.1 Different markings are required (USA);
- 25.14 The test is not carried out (USA).

# INTRODUCTION

It has been assumed in the drafting of this International Standard that the execution of its provisions is entrusted to appropriately qualified and experienced persons.

This standard recognizes the internationally accepted level of protection against hazards such as electrical, mechanical, thermal, fire and radiation of appliances when operated as in normal use taking into account the manufacturer's instructions. It also covers abnormal situations that can be expected in practice.

This standard takes into account the requirements of IEC 60364 as far as possible so that there is compatibility with the wiring rules when the appliance is connected to the supply mains. However, national wiring rules may differ.

If an appliance within the scope of this standard also incorporates functions that are covered by another part 2 of IEC 60335, the relevant part 2 is applied to each function separately, as far as is reasonable. If applicable, the influence of one function on the other is taken into account.

This standard is a product family standard dealing with the safety of appliances and takes precedence over horizontal and generic standards covering the same subject.

An appliance that complies with the text of this standard will not necessarily be considered to comply with the safety principles of the standard if, when examined and tested, it is found to have other features which impair the level of safety covered by these requirements.

An appliance employing materials or having forms of construction differing from those detailed in the requirements of this standard may be examined and tested according to the intent of the requirements and, if found to be substantially equivalent, may be considered to comply with the standard.

# HOUSEHOLD AND SIMILAR ELECTRICAL APPLIANCES – SAFETY –

# Part 2-68: Particular requirements for spray extraction appliances, for industrial and commercial use

# 1 Scope

This clause of Part 1 is replaced by the following.

This International Standard deals with the safety of electrical **portable**, **motor-operated spray extraction appliances** and electrical attachments intended for industrial and commercial use, their **rated voltage** being not more than 250 V for single-phase appliances and 480 V for other appliances. These appliances employ water-based **cleaning agents** and are used for cleaning fabrics, upholstery, carpets, floor coverings or hard surfaces

NOTE 101 Commercial uses are for example for use in hotels, schools, hospitals, factories, shops and offices for other than normal housekeeping purposes, and in the rental business.

Machines with or without electrical heating elements and with or without attachments are within the scope of this standard.

This standard covers appliances in which the pressure of the **cleaning agent** is positive and not more than 2,5 MPa, or in which the product of the pressure (in MPa) and the flow of cleaning agent (in litres per minute) does not exceed 100, and in which the temperature of the **cleaning agent** at the spray nozzle outlet does not exceed 85 °C.

This standard also applies to machines handling hazardous dust such as asbestos or liquids for which additional national requirements might apply.

It is also applicable to appliances making use of other forms of energy for the motor; but it is necessary that their influence is taken into consideration.

NOTE 102 Attention is drawn to the fact that

- for appliances intended to be used in vehicles or on board ships or aircraft, additional requirements may be necessary;
- in many countries additional requirements are specified by the national health authorities, the national authorities responsible for the protection of labour, the national water supply authorities and similar authorities.

NOTE 103 This standard does not apply to

- appliances exclusively designed to handle hazardous solvents, such as flammable or explosive liquids;
- appliances solely designed for household use;
- appliances intended to be used in locations where special conditions prevail, such as the presence of a corrosive or explosive atmosphere (vapour or gas);
- audio, video and similar electronic apparatus (IEC 60065);
- appliances for medical purposes (IEC 60601);
- hand-held motor-operated electric tools (IEC 60745);
- personal computers and similar equipment (IEC 60950);
- transportable motor-operated electric tools (IEC 61029).

#### 2 Normative references

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

Addition:

IEC 60312: 1998, Vacuum cleaners for household use - Methods of measuring the performance

# 3 Definitions

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

#### 3.1.9 Replacement:

#### normal operation

operation of the appliance as specified in 3.1.9.101 to 3.1.9.102

**3.1.9.101** The appliance is operated with the spray extraction pump with the nozzle giving the highest load, the vacuum motor, the device for agitating the carpet pile (if any), the **cleaning agent heater** (if any) and the soiled water discharge pump (if any) all in use. Any marking of short time intermittent operation of the pumps shall be observed.

The **normal operation**  $P_{\rm m}$  of the vacuum motor is obtained at the following power input:

$$P_{\rm m} = 0.5 (P_{\rm f} + P_{\rm i})$$

where

- P<sub>f</sub> is the input, in watts, when the appliance has been operated for 3 min, fitted with the nozzle and hose supplied by the manufacturer giving the highest input;
- P<sub>i</sub> is the input, in watts, when the appliance has been operated for 20 s with the nozzle sealed, immediately following the 3-minute-period with the nozzle open. Any valve or similar device used to ensure a flow of air to cool the motor in the event of a blockage of a main air inlet is rendered ineffective.

 $P_{\rm f}$  and  $P_{\rm i}$  are measured with the supply voltage adjusted to **rated voltage**, or to a voltage equal to the mean value of the **rated voltage range** if the difference between the limits of the **rated voltage range** does not exceed 10 % of the mean value of the range. If the difference between the limits of the **rated voltage range** exceeds 10 % of the mean value, the tests are carried out with the supply voltage set to the upper limit of the range.

The hose is laid out straight. If the appliance is provided with a hose as an optional accessory, it is operated without the hose.

Electrically driven devices for agitating the carpet, if any, are in operation but are not in contact with the floor or any other surface or with the means used to seal the air inlet.

The adjustment of the air inlet is not altered when it is specified that the appliance is operated under normal load, irrespective of the supply voltages specified in the test. Where optional filtration systems are supplied with the spray extraction appliance, the filtration system giving the least air resistance (maximum flow) is fitted.

The normal load is equal to the mean load  $P_r$  for the electrically driven agitating device such as a motor driven brush determined in accordance with the following:

- the agitating device operates on a carpet as specified in IEC 60312;
- the mean load  $P_r$  is determined when using the device in the following way:

After setting the device according to the manufacturer's instructions the device shall be moved twice over a distance of 5 m in the direction giving the highest load;

- the motor responsible for the airflow operates under the same conditions as determining  $P_{\rm f}$ , i. e. no airflow restrictions, and measurements are taken after 3 min;

- the device is adjusted to the carpet pile height in accordance with the recommendations of the manufacturer;
- it is necessary to move the agitating device slowly across the carpet in the usual manner to avoid carpet damage.

# 3.1.9.102 Soiled water discharge pumps are normally operated as follows.

The pump delivers a continuous flow of water without any soiled water discharge hose attached to the soiled water outlet of the machines unless the discharge hose is permanently attached to the machine. The vacuum motor shall work during the test, unless an interlock device is provided to prevent combined operation of both motors.

#### 3.101

# cleaning agent pre-heater

an electric heating element which can be used only when the spray extraction functions of the appliances are switched off and which is intended to raise the temperature of the **cleaning agent** to operating temperature before the cleaning operation

NOTE If this element or part of it can function at lower power when the spray extraction functions of the appliance are in operation, it is considered as a **cleaning agent heater** whilst so functioning.

#### 3.102

#### cleaning agent heater

an electric heater which can be used only when the spray extraction functions of the appliances are in operation, and which is intended to maintain the cleaning agent at the correct temperature for effective operation

#### 3.103

# cleaning agent

water with or without the addition of a soluble chemical

# 3.104

# spray extraction appliance

an appliance for cleaning purposes, with or without heating elements and with or without attachments, by which a **cleaning agent** under pressure is sprayed into or onto the surface to be cleaned and the resultant soiled liquid is removed by suction in the same operation.

## 3.105

#### soiled water discharge pump

a pump for discharging the soiled water from the appliance.

# 3.106

# maximum rated operating pressure

the maximum pressure generated by the pump when operated at **rated voltage** immediately before any pressure relief valve or sensing device operates, or the pressure at which the relief or sensing device is operating, whichever is the higher.

#### 3 107

# conditions of adequate heat dissipation

- a) for the **cleaning agent pre-heater**: the conditions that apply when the heating element is operated, starting with the complete appliance at ambient temperature.
- b) for the cleaning agent heater: the conditions that apply when the heating element is operated as during normal use of the spray extraction appliance.

# 4 General requirement

This clause of Part 1 is applicable.

# 5 General conditions for the tests

This clause of Part 1 is applicable.

# 6 Classification

This clause of Part 1 is applicable, except as follows.

# **6.1** Replacement:

**Spray extraction appliances** and their attachments shall be of **class I**, **class II** or **class III** with respect to their protection against electric shock.

Compliance is checked by inspection and by the relevant tests.

#### **6.2** Addition:

Spray extraction appliances shall be at least IPX4.

# 7 Marking and instructions

This clause of Part 1 is applicable, except as follows.

#### 7.1 Addition:

- maximum rated operating pressure in MPa;
- maximum outlet temperature of the spraying liquid in °C, if above 50 °C;
- electrically energised attachments shall be marked: "Do not immerse", unless they are IPX7.

# 7.9 Addition:

The operation of the vacuum motor is deemed to be an adequate indication of the position of the switch which exclusively controls the vacuum motor.

#### 7.12 Addition:

If it is necessary to take special precautions when using the appliance, details of these shall be given in an instruction sheet which accompanies the appliance.

All machines shall be accompanied by an instruction sheet which includes a statement specifying that the plug of the **supply cord** shall be removed from the socket-outlet before cleaning the appliance or undertaking maintenance operations.

If electric power is necessary to change brushes or other attachments, an appropriate warning shall be given.

The instructions shall include a warning to the effect that the liquid ejected could be hazardous as a result of its temperature, pressure or chemical content.

The instruction sheet shall include a statement to the effect that "if foam/liquid comes out, switch off immediately".

The instruction sheet shall state that during operation hazard may occur when running the machines over the **supply cord**, and that if the **supply cord** is damaged, it has to be replaced.

The substance of the following statement may be given in the instruction manual:

This machine is also suitable for commercial use, for example in hotels, schools, hospitals, factories, shops, offices, rental businesses and for other than normal housekeeping purposes.

Any limitation to the use of the socket outlet on the machine shall be clearly stated in the instruction sheet.

# 8 Protection against access to live parts

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

#### 8.1 Addition:

NOTE 101 Cleaning agents and the soiled liquid picked up by the appliance are considered to be conductive.

# 8.1.4 Addition:

Isolated battery systems of 18 to 24 cells of either acid or alkaline electrochemistry, including gel batteries, shall be regarded as **Class III** provided that

- the maximum voltage per cell on charge does not exceed 2,7 V;
- there are no earthed parts (see clause 27);
- conductive parts cannot fall on to and thereby bridge live parts of opposite polarity (see clause 22).

# 9 Starting of motor-operated appliances

This clause of Part 1 is not applicable.

# 10 Power input and current

This clause of Part 1 is applicable.

# 11 Heating

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

## **11.3** Addition:

If it is necessary to dismantle the appliance for fitting thermocouples or other wiring, the input shall be measured before and after fitting at the lowest possible load, for example, with closed suction openings, to check that the assembling has been accomplished properly.

#### 11.4 Addition:

If filling with warm water or continuously supplying with warm water is prescribed by the instructions for use, the temperature of the filling or of the supplied water shall not exceed the temperature rating and/or maximum temperature of 80 °C.

#### **11.7** Addition:

Appliances are operated until steady conditions are established.

# 12 Void

# 13 Leakage current and dielectric strength at operating temperature

This clause of Part 1 is applicable, except as follows.

#### **13.2** Addition:

For **class I appliances** where several motors operate at the same time, the leakage current shall not exceed 3.5 mA

# 14 Transient overvoltages

This clause of Part 1 is applicable.

#### 15 Moisture resistance

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

#### **15.1.2** Addition:

Wet suction appliances shall be operated for 10 min on a level surface wetted by a detergent solution as specified in 15.2.

NOTE 101 In practice, the pick-up consists largely of air such that there is no overloading of the suction motor; the input load should be observed to avoid overloading.

#### **15.2** Replacement:

Appliances shall be so constructed that spillage of liquid due to overfilling and, for unstable appliances and **hand-held appliances**, overturning, does not affect their electrical insulation.

Compliance is checked by the following tests:

Appliances provided with an appliance inlet are fitted with an appropriate connector and flexible cable or cord; appliances with **type X attachment** are fitted with the lightest cross-sectional area specified in Table 11.Other appliances are tested as delivered.

The liquid container of the appliance is completely filled with water containing approximately 1 % NaCl and a further quantity, equal to 15 % of the capacity of the container or 0,25 l, whichever is the greater, is poured in steadily over a period of 1 min.

**Hand-held appliances** and appliances which are unstable are then, with the container completely filled and with the cover or lid in place, overturned from the most unfavourable of

the normal positions of use, and are left in that position for 5 min unless the appliance returns automatically to its normal position of use.

NOTE 101 Appliances are considered to be unstable if they overturn when applying a force of 180 N at the top of the appliance in the most unfavourable horizontal direction while they are placed in the most unfavourable of the normal positions of use on a support inclined at an angle of 10° to the horizontal, the liquid container being filled to half the level indicated in the manufacturer's instructions.

Appliances are then subjected to the following test:

The nozzle of the appliance is placed in a trough, the base of which is level with the surface supporting the appliance. The trough is filled with water containing detergent to a level of 5 mm above its bottom, this level being maintained throughout the test.

The detergent solution consists of 20 g of sodium chloride and 1 ml of a solution of 28 % by mass of dodecyl sodium sulphate in water for every 8 l of water.

NOTE 102 The solution used for the spillage test on water suction cleaning appliances should be stored in a cool atmosphere, and should be used within seven days after its preparation.

The chemical designation of dodecyl sodium sulphate is  $C_{12}\ H_{25}\ NaSO_4.$ 

The appliance is then operated under **normal operation** for 5 min after the liquid container has been filled completely.

NOTE 103 If it is not possible to overfill the container for soiled liquid owing to the construction of the appliance, the test specified in 19.101 is considered to be adequate.

Immediately after this treatment, the appliance shall withstand an electric strength test as specified in 16.3.

Inspection shall show that any liquid that may have entered the appliance does not impair compliance with this standard. In particular, there shall be no trace of liquid on insulation that could result in a reduction of **clearances** and **creepage distances** below the values specified in Clause 29.

NOTE 104 The appliance is allowed to stand in normal test room atmosphere for 24 h before being subjected to the test of 15.3.

#### **15.3** *Modification:*

The relative humidity shall be 93  $\% \pm 6 \%$ .

# 16 Leakage current and electric strength

This clause of Part 1 is applicable.

# 17 Overload protection of transformers and associated circuits

This clause of Part 1 is applicable.

# 18 Endurance

This clause of Part 1 is not applicable.

# 19 Abnormal operation

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

# 19.1 Addition:

Appliances are also subjected to the tests of 19.101 and 19.102.

#### 19.2 Addition:

The appliance is tested without liquid in the container.

NOTE 101 The term restricted heat dissipation means without liquid in the container.

# 19.7 Addition:

Agitating devices are not regarded as parts liable to be jammed.

Fan blades of water suction systems are not regarded as parts liable to be jammed.

Pressure pumps are not regarded as parts liable to be jammed, provided they are fitted with a filter.

**Soiled water discharge pumps** are liable to be jammed.

Power brush attachments are tested with the brushes locked.

19.9 Not applicable.

# **19.10** *Addition:*

NOTE 101 For this test the lowest possible load is obtained with the air inlet sealed. In the case of agitating devices driving a brush or agitator, the belt is removed.

**19.101** Appliances having containers which are provided with shut-off device(s) or valve(s) are again subjected to the test of 15.2.

Stop valves or other fluid shut-off devices shall be made inoperative. If two or more independent shut-off devices are provided, only one of them is made inoperative at a time, provided that they have passed the test of operating 3 000 times satisfactorily. Otherwise all that failed shall be made inoperative.

NOTE 101 Care should be taken to suck-up an air-liquid mixture to prevent overloading of the motor of the suction unit. The input power should be observed to avoid overloading.

After this test, the appliance shall be subjected to the electrical strength test of 16.4. Inspection shall show that water has not entered the appliance to any dangerous extent. In particular, there shall be no trace of water on the electrical insulation that would result in the reduction of clearance and creepage distances below the limits specified in Clause 29.

**19.102** If the pressure pump has a pressure operated switch or unloading device, that has failed the test of 20.101 and the failure may allow pressures to be created in excess of 1,5 times **maximum rated operating pressure**, then the switch or unloading device shall be made inoperative.

After this test, the appliance shall be subjected to the electrical strength test of 16.4. Inspection shall show that water has not entered the appliance to any dangerous extent. In particular, there shall be no trace of water on the electrical insulation that would result in the reduction of **clearance and creepage distances** below the limits specified in Clause 29.

# 20 Stability and mechanical hazards

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

**20.101 Cleaning agent** pumps, pipes and hoses, hose connectors and couplers, valves and other components of **spray extraction appliances** shall be designed to withstand any mechanical, chemical or thermal stresses that may occur during normal use.

Compliance is checked by the following test:

Pipes and hoses, hose connectors and couplers, valves and other components which are subjected to the operating pressure of the **cleaning agent** shall be filled with the **cleaning agent** recommended by the manufacturer at the normal dilution and aged for 10 days (240 h) freely suspended in a heating cabinet with natural circulation.

The temperature shall be maintained:

- at  $(70 \pm 2)$  °C, if the temperature of the **cleaning agent** solution does not exceed 50 °C during conditions of **normal operation**, or
- at (90 ±2) °C, if the temperature of the cleaning agent exceeds 50 °C during conditions of normal operation.

Immediately afterwards, the parts, or the entire assembly of these parts, shall be put into a water bath with a temperature of:

- $(50 \pm 3)$  °C, if the temperature of the **cleaning agent** does not exceed 50 °C during conditions of **normal operation**, or
- $(85 \pm 3)$  °C, if the temperature of the **cleaning agent** exceeds 50 °C during conditions of **normal operation**.

While the parts are in the water bath, they shall be subjected to a pressure test at 1,5 times the maximum rated operating pressure of the appliance for 30 min. Cleaning agent shall be used as a test liquid. No damage that could impair safety shall occur to any of the parts during the test. Pressure operated switches for the control of cleaning solution pumps shall be subjected to pressure obtained during the appropriate test of Clause 19. Pressure operated switches shall also be inspected for effectiveness in avoiding cleaning agent coming into contact with insulation and a pin hole shall be made in any polymer diaphragm that is flexed in use to ensure that this does not pass the cleaning agent which would result in the reduction of clearances and creepage distances below the limits specified in Clause 29.

A switch or an unloading device that remains in a functioning mode shall be further tested by allowing the pressure to build up until it operates. The pressure so created is then regarded as the normal pressure for that part of the system.

Further testing at 1,5 times this (elevated) normal pressure is then done on the part of the system sustaining this pressure. There shall be no failure within the meaning of this standard.

# 21 Mechanical strength

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

Modification:

The impact value is increased to 1,0 J  $\pm$  0,04 J.

**21.101** Those parts of the machine which are subjected to impact in normal use are tested as follows.

If failure of the part subject to impact would cause a failure to comply with this specification, any spot of the machine which may be exposed during normal cleaning function to impacts or blows shall be subjected to a single blow with an impact energy of 6,75 Nm. The impact stress on the free-standing machines shall be exerted by a steel sphere with a diameter of 50,8 mm and mass of 0,535 kg dropped from a height of 1,3 m or hanging on a string acting as a pendulum, falling from a height of 1,3 m.

# 22 Construction

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

#### **22.6** Addition:

Appliances shall be constructed so as to prevent entry of water, cleaning liquids or foam from detergents into motors, switch gear or controls.

#### 22.35 Modification:

Delete the note.

Addition:

These parts are subject to the hammer test of clause 21. If this insulation does not meet the requirement of 29.3, these are subject to the following impact test.

A sample of the covered part is conditioned at a temperature of 70 °C  $\pm$  2 °C for seven days (168 h). After conditioning, the sample is allowed to attain approximately room temperature.

Inspection shall show that the covering has not shrunk to such an extent that the required insulation is no longer given or that the covering has not peeled off, so that it may move longitudinally.

After this, the sample is maintained for 4 h at a temperature of  $-10 \, ^{\circ}\text{C} \pm 2 \, ^{\circ}\text{C}$ .

While still at this temperature, the sample is then subjected to impact by means of the apparatus shown in Figure 101. The weight "A", having a mass of 0,3 kg, falls from a height of 350 mm on to the chisel "B" of hardened steel, the edge of which is placed on the sample.

One impact is applied to each place where the insulation is likely to be weak or damaged in normal use, the distance between the points of impact being at least 10 mm.

After this test, it shall show that the insulation has not peeled off and an electric strength test as specified in 16.3 is made between metal parts and metal foil wrapped round the insulation in the area required to be insulated.

**22.101** Spray extraction appliances shall have no live parts at a distance of less than 30 mm from the floor where there is an opening which could admit liquid.

Compliance is checked by inspection and measurements.

**22.102** The addition of a power outlet shall not impair the safety of the appliance.

Compliance is checked by the test of this standard taking the manufacturer's instructions into consideration.

**22.103** Class I appliances or class II appliances shall employ a mains isolating switch or switches having a contact separation in all poles that provide full disconnection under overvoltage category III conditions. Additional switches may be of single pole construction.

Components, such as RFI suppressors, mains indicating lights, phase rotation indicators, can be connected to the live side of the isolating switch, providing any failure does not constitute a failure to comply with the requirements of this standard.

Compliance is checked by inspection.

# 23 Internal wiring

This clause of Part 1 is applicable.

# 24 Components

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

#### **24.1.3** Addition:

The main switch and additional switches which are operated frequently shall be tested for 50 000 cycles of operations.

**24.101** Appliances shall be constructed so that, in normal use, there will be no electrical or mechanical failure that could impair compliance with this standard. The insulation shall not be damaged and contacts and connections shall not work loose as a result of such things as heating and vibration.

Compliance is checked by the tests of this standard and for appliances with motors provided with **self-resetting thermal cut-outs** as follows.

The appliance is supplied at a voltage equal to 1,1 times **rated voltage**, under locked rotor conditions so as to cause the **thermal cut-out** to operate within a few minutes, until the **thermal cut-out** has performed 200 cycles of operation. The test shall be carried out with a **cleaning agent** that has not been heated, and with heating elements, if any, out of circuit.

After the test the appliance shall withstand the tests of clause 16.

# 25 Supply connection and external flexible cords

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

## 25.1 Addition:

Appliances classified as IPX7 shall not be provided with an appliance inlet.

Appliances classified as IPX4, IPX5 or IPX6 shall not be provided with an appliance inlet, unless both inlet and connector have the same classification as the appliance when coupled or separated, or unless inlet and connector can only be separated by the use of a tool and have the same classification as the appliance when coupled.

Appliances provided with appliance inlets shall also be provided with an appropriate cord set.

#### 25.7 Addition:

Power supply cords shall be not lighter than:

- if rubber insulated, ordinary tough rubber sheathed flexible cord (code designation 60245 IEC 53);
- if polyvinyl chloride insulated, ordinary polyvinyl chloride sheathed flexible cord (code designation 60227 IEC 53).

#### **25.14** Addition:

For appliances incorporating a **type X attachment** or **type Y attachment** the number of flexings is 20 000.

# **25.15** *Modification:*

Replace table 12 by the following:

Table 12 - Pull force and torque

Mass of appliance	Pull force	Torque
kg	N	Nm
≤ 1	30	0,1
>1 and ≤ 4	60	0,25
> 4	125	0,40

#### Addition:

The test is also applied to the cord in the cord set for appliances classified as IPX4 or higher that are provided with an appliance inlet. The cord set is fitted to the appliance inlet prior to the commencement of the test.

# 26 Terminals for external conductors

This clause of Part 1 is applicable.

# 27 Provision for earthing

This clause of Part 1 is applicable.

# 28 Screws and connections

This clause of Part 1 is applicable.

# 29 Clearances, creepage distances and solid insulation

This clause of Part 1 is applicable except as follows.

# 29.2 Addition:

The microenvironment is pollution degree 3 unless the insulation is enclosed or located so that it is unlikely to be exposed to pollution due to normal use of the appliance.

# 30 Resistance to heat and fire

This clause of Part 1 is applicable, except as follows.

30.2.3 Not applicable.

# 31 Resistance to rusting

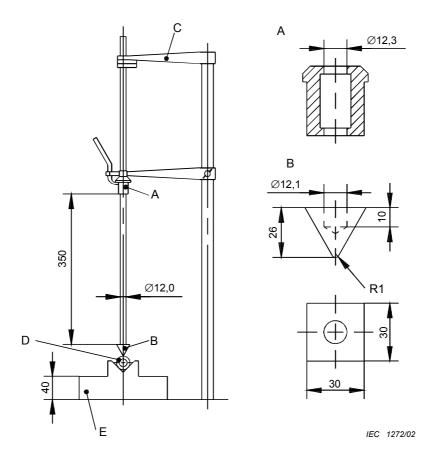
This clause of Part 1 is applicable.

# 32 Radiation, toxicity and similar hazards

This clause of Part 1 is applicable, except as follows.

# Addition:

NOTE 101 For attachments intended to pick up hazardous dust, additional requirements are specified in Annex AA of IEC 60335-2-69.



Dimensions in millimeters

# Key

A = Weight

B = Chisel

C = Fixing arm

D = Sample

E = Base having mass of 10 kg

Figure 101 – Impact test apparatus

# Annexes

The annexes of Part 1 are applicable.

# **Bibliography**

The bibliography of Part 1 is applicable except as follows.

Addition:

IEC 60335-2-69, Household and similar electrical appliances – Safety – Part 2-69: Particular requirements for wet and dry vacuum cleaners, including power brush, for industrial and commercial use



The IEC would like to offer you the best quality standards possible. To make sure that we continue to meet your needs, your feedback is essential. Would you please take a minute to answer the questions overleaf and fax them to us at +41 22 919 03 00 or mail them to the address below. Thank you!

Customer Service Centre (CSC)

**International Electrotechnical Commission** 

3, rue de Varembé 1211 Genève 20 Switzerland

or

Fax to: IEC/CSC at +41 22 919 03 00

Thank you for your contribution to the standards-making process.

**A** Prioritaire

Nicht frankieren Ne pas affranchir



Non affrancare No stamp required

# RÉPONSE PAYÉE SUISSE

Customer Service Centre (CSC)
International Electrotechnical Commission
3, rue de Varembé
1211 GENEVA 20
Switzerland

Q1	Please report on <b>ONE STANDARD</b> a <b>ONE STANDARD ONLY</b> . Enter the e number of the standard: (e.g. 60601-	xact	Q6	If you ticked NOT AT ALL in Question the reason is: (tick all that apply)	า 5
	, <del>-</del>	ŕ		standard is out of date	
				standard is incomplete	
				standard is too academic	
Q2	Please tell us in what capacity(ies) you bought the standard (tick all that apply). I am the/a:			standard is too superficial	
				title is misleading	
	ram mora.			I made the wrong choice	
	purchasing agent			other	
	librarian				
	researcher				
	design engineer		Q7	Please assess the standard in the	
	safety engineer			following categories, using	
	testing engineer			the numbers:	
	marketing specialist			<ul><li>(1) unacceptable,</li><li>(2) below average,</li></ul>	
	other			(3) average,	
				(4) above average,	
Q3	I work for/in/as a:			(5) exceptional,	
	(tick all that apply)			(6) not applicable	
	monufacturing			timeliness	
	manufacturing consultant			quality of writing	
				technical contents	
	government test/certification facility			logic of arrangement of contents	
	public utility	_		tables, charts, graphs, figures	
	education			other	
	military				
	other				
	Other		Q8	I read/use the: (tick one)	
Q4	This standard will be used for:			French text only	
	(tick all that apply)			English text only	
	general reference			both English and French texts	
	general reference product research	_			
	product research product design/development	_			
	specifications	_	Q9	Please share any comment on any	
	tenders	_	QЭ	aspect of the IEC that you would like	
	quality assessment	_		us to know:	
	certification	_			
	technical documentation	_ _			
	thesis	_			
	manufacturing	cturina 📮			
	other				
05	This standard master was a sele				
Q5	This standard meets my needs: (tick one)				
	(Hon One)				
	not at all				
	nearly				
	fairly well				
	exactly				



ICS 97.020